

Muséum  
d'**histoire  
naturelle**



# CHINA SONG

PAR DOMINIQUE LAUGÉ

---

**7 AVRIL >**  
**30 NOVEMBRE 2018**

MUSÉUM **GAILLAC**

---

exposition  
de photographies

**DOSSIER**  
DE PRESSE



VILLE DE  
**gaillac**  
ville-gaillac.fr

# gailiac

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

**CONTACT PRESSE**

Delphine GUILLEMETTE

Service du Patrimoine

Mairie de Gaillac

Tél. : 05.63.81.20.26

Mail : [d.guillemette@ville-gaillac.fr](mailto:d.guillemette@ville-gaillac.fr)

## EXPOSITION MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE | 8 avril > 30 novembre 2018 |



### INFOS

Muséum d'histoire naturelle  
2, place Ph. Thomas  
81600 Gaillac

Tarif : 2,5 €  
Réduit : 1,5 €

Horaires  
Tous les jours  
10h >12h - 14h >18h  
Fermé le mardi

C'est avec deux grands événements que la Chine s'invite à Gaillac en 2018 : le Festival des Lanternes et l'exposition *Trésors du Musée d'art de Pékin* au Musée des beaux-arts.

Dans leur sillage, au Muséum d'histoire naturelle, Dominique Laugé montre sa perception de la Chine contemporaine. Ses voyages l'ont mené de l'extrême ouest du pays, avec le désert du Taklamakan, jusqu'à Shanghai et Hong Kong en passant par Pékin. Il fait actuellement de nombreux déplacements en Chine pour la préparation d'une exposition de ses photographies qui aura lieu au Musée d'art de Pékin en 2019. Avec l'arrivée à Gaillac de l'équipe des Lanternes du Sichuan, il a eu l'occasion de saisir sur le vif un pays qui exporte sa culture de façon rationnelle et industrielle en transplantant des représentations colorées de dragons et autres monstres mythiques dans le vénérable Parc de Foucaud.

L'exposition *China Song* est l'expression d'un travail en cours qui, selon les mots du photographe, est loin d'être achevé : « Au fil des voyages, la Chine me devient plus familière et j'en perçois toujours plus la complexité. Brouillée par le filtre de la globalisation, l'appréhension de ce grand pays exige un regard patient, capable de rendre compte de la coexistence d'une culture millénaire et d'une modernité rare. »

# gaillac

**COMMUNIQUÉ DE PRESSE**

**CONTACT PRESSE**

Delphine GUILLEMETTE

Service du Patrimoine

Mairie de Gaillac

Tél. : 05.63.81.20.26

Mail : [d.guillemette@ville-gaillac.fr](mailto:d.guillemette@ville-gaillac.fr)

**EXPOSITION  
MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE  
| 8 avril > 30 novembre 2018 |**



## INFOS

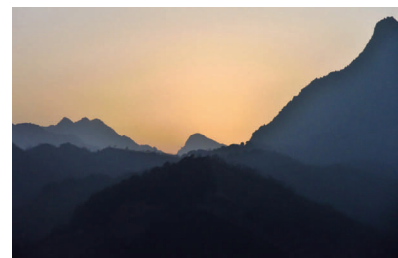
Muséum d'histoire naturelle  
2, place Ph. Thomas  
81600 Gaillac

Tarif : 2,5 €  
Réduit : 1,5 €

Horaires  
Tous les jours  
10h >12h - 14h >18h  
Fermé le mardi



La Ville de Pékin



Les paysages



Le Festival des lanternes

Une exposition autour de  
3 thématiques

# gaillac

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

## CONTACT PRESSE

Delphine GUILLEMETTE  
Service du Patrimoine  
Mairie de Gaillac  
Tél. : 05.63.81.20.26  
Mail : [d.guillemette@ville-gaillac.fr](mailto:d.guillemette@ville-gaillac.fr)

## EXPOSITION MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE | 8 avril > 30 novembre 2018 |



### Quelques éléments biographiques

**Dominique Laugé** est né à La Rochelle en 1958 et a étudié la littérature à l'Université de Bordeaux. Entre 1982 et 1984, il a suivi les cours du Brooks Institute of Photography à Santa Barbara (Californie) où il a également étudié le *Zone System* avec Bob Werling et Ansel Adams. De 1985 à 2005 il a vécu d'abord en Suisse, à Genève, puis à Milan où il était photographe indépendant. C'est en 2005 qu'il est rentré en France et s'est installé à Gaillac.

Il travaille aujourd'hui sur des projets éditoriaux autour du paysage et de la nature morte. Il vit entre Paris, Gaillac et Milan.

Au cours de sa carrière de photographe, il a obtenu plusieurs prix parmi lesquels *Le prix Epica International de la publicité*, (1990) ; *Le Art Directors Club Italian Prize*, pour plusieurs campagnes de publicité (1991-93) ; *le Kodak European Gold Award for Portrait Photography* (1995, 1996); *le Prix Mediastar* (2005).

### Publications

2014	« Taklamakan » avec Laurent Gayard. Edition Johan and Levi
2010	« 365 Etincelles » avec François Cassingena TRevedy, Ed. de l'œuvre.
2010	« La Fondation des Treilles » Fondation des Treilles, Paris
2009	« Bestiary » Editions Johan & Levi, Milan
2007	« Il viaggio di Meyer » Credito Valtellinese, Milan
2006	« L'occhio Incantato » Editions Johan & Levi, Milan
2005	« Entre-temps » Venti Correnti, Milan
2002	« Paysages et Bestiaire » Editions Mazzotta, Milan
1997	« Portrait Milanais » Centre Culturel Français de Milan

## INFOS

### Dominique Laugé

82 rue des Chalets  
81600 Gaillac

[www.dominiquelaugé.com](http://www.dominiquelaugé.com)

T. 0563403574 /  
06 64 97 22 28

[contact@dominiquelaugé.com](mailto:contact@dominiquelaugé.com)

# gallac

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

**CONTACT PRESSE**

Delphine GUILLEMETTE  
Service du Patrimoine  
Mairie de Gaillac  
Tél. : 05.63.81.20.26  
Mail : [d.guillemette@ville-gaillac.fr](mailto:d.guillemette@ville-gaillac.fr)

## EXPOSITION MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE | 8 avril > 30 novembre 2018 |



### Dernières expositions

## INFOS

**Dominique Laugé**

82 rue des Chalets  
81600 Gaillac

[www.dominiquelauge.com](http://www.dominiquelauge.com)

T. 0563403574 /  
06 64 97 22 28

[contact@dominiquelauge.com](mailto:contact@dominiquelauge.com)

**2017** 1 août-30 sept

**Orgues**

Abbaye St Michel  
Gaillac

6 mai-30 juin

**Natures mortes**

Château de Sours  
Lisle sur Tarn

27 avril-15 mai

**Taklamakan**

Fabbrica del vapore  
Milan

8 avril-21 Mai

**Landscapes and Roses**

The Meridian Space  
Pékin

**2016** 14 Juillet-15 Octobre

**A rose is a rose is a rose and other equivalents**

Galerie Loin de l'œil  
Gaillac

**2015** 16 mai - 31 juillet

**Nature morte**

Galleria 70 Milano

28 avril - 2 mai

**MIA Photo-Fair**

Milano

**2014** 6 mai - 30 juin

**0101**

Picture This Gallery, Hong Kong

**2013** 8 oct-31 Janv 2014

**Le désert et mon jardin**

Galleria 70 Milano

5 mai - 30 juin

**Météores**

Picture This Gallery,  
Hong Kong

# gailac

COMMUNIQUÉ DE PRESSE

## CONTACT PRESSE

Delphine GUILLEMETTE

Service du Patrimoine

Mairie de Gaillac

Tél. : 05.63.81.20.26

Mail : [d.guillemette@ville-gaillac.fr](mailto:d.guillemette@ville-gaillac.fr)

## EXPOSITION

## MUSÉUM D'HISTOIRE NATURELLE

| 8 avril > 30 novembre 2018 |



## INFOS

Muséum d'histoire naturelle  
2, place Ph. Thomas  
81600 Gaillac

Tarif : 2,5 €  
Réduit : 1,5 €

Horaires  
Tous les jours  
10h > 12h - 14h > 18h  
Fermé le mardi

## AUTOUR de l'exposition

### Muséum d'histoire Naturelle

Vendredi 6 avril | 17h | Rencontre avec l'artiste suivie du vernissage de l'exposition

Dimanche 8 avril | 14h | Sortie botanique « Plantes de Chine & d'ailleurs »

Mercredi et jeudi 26 avril | 14h-16h | Atelier jeune public | 15 €

Dimanche 29 avril | 15h-17h | Atelier croquis adulte | 15€

Jeudi 13 septembre | Pause café en présence de l'artiste | 2,50 €, café offert

### Auditorium Dom Vayssette, cycle de conférences

Mardi 10 avril | 18h | « Quand la BD revisite les grands classiques de la littérature chinoise » par Wang Huan (suivi d'une séance de dédicace) | 2,5 €

Jeudi 12 avril | 20h30 | « Géologie et paysages du Sichuan », par Joseph Canérot

Mardi 15 mai | 20h30 | « La lumière, chant de l'univers » par Sylvie Vauclair

### Pour aller plus loin

*Dans le cadre du Festival Made in Asia*

Exposition : « Désert du Taklamakan », photographies de Dominique Laugé

Du 30 mars au 28 avril, Espace Asia, 5 rue Croix Baragnon, 31000 Toulouse